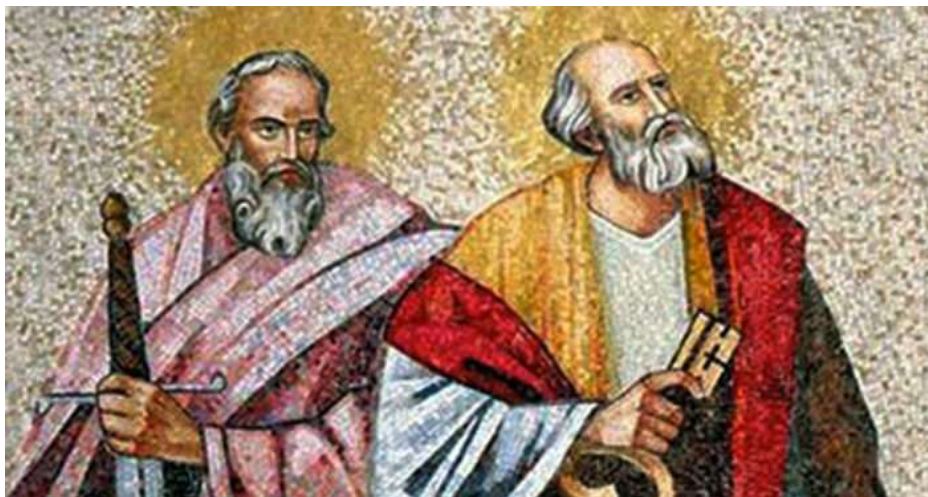




SVÄTÝCH PETRA A PAVLA, APOŠTOLOV

30. 06. – 07. 07. 2019



TY SI PETER A NA TEJTO SKALE POSTAVÍM SVOJU CIRKEV

Keď Ježiš prišiel do okolia Cézarey Filipovej, pýtal sa svojich učeníkov: „Za koho pokladajú ľudia Syna človeka?“

Oni vraveli: „Jedni za Jána Krstiteľa, iní za Eliáša a iní za Jeremiáša alebo za jedného z prorokov.“

„A za koho ma pokladáte vy?“, opýtal sa ich.

Odpovedal Šimon Peter: „Ty si Mesiáš, Syn živého Boha.“

Ježiš mu povedal: „Blahoslavený si, Šimon, syn Jonášov, lebo ti to nezjavilo telo a krv, ale môj Otec, ktorý je na nebesiach. A ja ti hovorím: Ty si Peter a na tejto skale postavím svoju Cirkev a pekelné brány ju nepremôžu.

Tebe dám kľúče od nebeského kráľovstva: čo zviažeš na zemi, bude zviazané v nebi, a čo rozviažeš na zemi, bude rozviazané v nebi.“

Mt 16, 13-19

Je nám celkom prirodzené, že nevesta pri sobáši dostáva nové meno po svojom ženíchovi. Táto zmena priezviska je už pre nás celkom bežná, predsa tento úkon obsahuje v sebe dôležitú pravdu: dcérka už v určitom zmysle nepatrí rodičom, ale svojmu drahému, ktorému sa uzatvorením manželstva daruje v láske.

V knihe Genezis čítame o človeku, ktorý po rozmnožení hriechu na zemi, počúva Boha a ochotne plní Božiu vôľu. Týmto človekom je praotec viery – Abram. Boh mu mení meno na Abrahám, lebo sa mu dostáva vyznačenia – Boh si ho vyvolil, je už Božím mužom, a teda je už Abrahám.

V evanjeliu sme tiež počuli o zmene mena. Šimon spoznal v Ježišovi Krista – Mesiáša a Pán Ježiš mu zmenil meno na Peter. Podobne tomu bolo so Šavlom, ktorý potom, čo spoznal Krista a obrátil sa, nie je viac Šavlom, ale je to už Pavol. V biblickej reči zmena mena vyjadruje nový vzťah. Aj v prípade Petra a Pavla zmena ich mena značí novú skutočnosť – totiž obaja, tak Peter ako aj Pavol, nepatria už viac sebe, ale Kristovi. Peter už nebude rybárom ani Pavol už nebude hľadať múdrosť sediac pri Gamalielových nohách.

Peter aj Pavol sa úplne oddali tomu, v ktorom spoznali svojho Spasiteľa a ktorý dal ich životu novú orientáciu – oddali sa Kristovi. A Pán si ich chráni: v prvom čítaní zo Skutkov apoštolov počúvame ako bol Peter vyvedený z väzenia, v druhom čítaní sa Pavol obrazne vyznáva, že bol vytrhnutý z tlamy leva.

Aj my sme v krste boli oslobodení a začali nový život. Vtedy sme aj prijali svoje meno. Stali sme sa kresťanmi, teda sme Kristovými. Tiež už teda nepatríme viac sebe, ale Kristovi, ktorý za nás zomrel a vstal z mŕtvych. Pavol nás povzbudzuje, že kto je kresťan, nech sa nehanbí, ale oslavuje Boha týmto menom.

Hovorí sa, že macedónsky vojvodca Alexander Veľký, ktorý si tri storočia pred Kristom podmanil takmer celý svet, mal vo svojej armáde človeka, ktorý sa tiež volal Alexander. Tento vojak mal však celkom inú povest ako vojvodca, hovorilo sa, že je veľmi ustráchaný a bojazlivý. Keď sa to Alexander Veľký dozvedel, dal si ho zavolať a rázne mu povedal: „Buď sa zriekneš svojho mena, alebo budeš dôstojný tohoto slávneho mena!“

My sa nemáme zriekať svojho mena, ale máme byť jeho dôstojní nositelia, ako svedkovia krásy života s Kristom. Peter a Pavol si tak vážili svoje vyvolenie, že položili za Pána svoj život vo viere, že zomrieť pre neho je zisk.

Keď sa však dnes pozeráme na apoštolské kniežatá, cítime, že nie sme takými hrdinami. Nedajme sa však odradiť od ideálu. Lebo ani Peter ani Pavol nedosiahli svoje víťazstvo odrazu. Peter, ktorý vyznal: „Ty si Kristus!“, pri zajatí Pána Ježiša, pred slúžkou zo strachu o ňom povie: „Nepoznám toho človeka“. Pavol, ktorý pred svojim obrátením dychtil po zabíjaní Pánových učeníkov, ešte aj po svojom obrátení zakúsil veľa prekážok podľa slov Pána: „Ukážem mu, ako veľmi mu treba trpieť pre moje meno.“ Napokon však mohol povedať: „Z Božej milosti som tým, čím som.“

Preto naozaj nedajme sa znechutiť nikým, ničím, ani sebou samým. Po svojom zmŕtvychvstaní sa Pán Ježiš pýta Petra: Miluješ ma? On sa tak pýta aj nás. Môžeme prijať za svoju Petrovu odpoveď: „Pane, ty vieš, že ťa mám rád.“ Tak aj dnešná slávnosť je novou možnosťou rozhodnúť sa pre neho. Majme pred sebou Krista, ako nevesta má pred sebou svojho ženicha a túžobne očakáva deň, keď bude navždy jeho.

Mgr. Marek Šitár, kňaz Bratislavskej arcidiecézy

OZNAMY NA NEDEĽU SVÄTÝCH PETRA A PAVLA, APOŠTOLOV

1. Liturgický kalendár:

Deň týždňa	Liturgický sviatok	Liturgický stupeň slávenia
pondelok	féria v období cez rok	
utorok	Návšteva Panny Márie	sviatok
streda	sv. Tomáša, apoštola	sviatok
štvrtok	féria v období cez rok	
piatok	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov	slávnosť
sobota	sv. Márie Goretti, panny a mučenice	Ľub spomienka
nedeľa	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov	slávnosť

2. Program, spovedanie a sväté omše:

deň týždňa	čas	program
nedeľa 30.06.	12.30 – 12.50 13.00 – 14.00 14.45 – 15.30 19.00 – 19.20 19.30 – 20.15	spovedanie sv. omša – slovensko-česky spovedanie spovedanie sv. omša – slovensky
pondelok	18.30 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie sv. omša – slovensky
utorok		
streda		
štvrtok		
piatok	18.30 – 19.20 19.30 – 20.00 20.00 – 21.00	spovedanie sv. omša – anglicko-slovensko-česky slávnosť národných patrónov a patrónov Európy sv. Cyrila a Metoda moderovaná adorácia k Božskému Srdcu Ježišovmu pred vystavenou sviatosťou Oltárnou s požehnaním na záver
sobota		
nedeľa 07.07.	12.15 – 12.45 13.00 – 14.00	spovedanie sv. omša – anglicko-slovensko-česky slávnosť národných patrónov a patrónov Európy sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov

3. Úmysly Apoštolátu modlitby na mesiac júl:

Evanjelizačný	Za politikov, vedcov a ekonómov, aby spolupracovali pri ochrane svetových morí a oceánov.
Úmysel KBS	Aby sme prázdninový čas správne využívali na oddych i rekreáciu nezabúdali na stretnutie s Pánom pri modlitbe a v Eucharistii.

MILODARY

Milodary poskytnuté SCM za predchádzajúcu nedeľu 23/06/2019 boli v sume 191,45 GBP.

Všetkým pravidelným a stálym prispievateľom a dobrodincom ďakujeme za podporu SCM.

Svätá omša o 13.00 hod. každú prvú nedeľu v mesiaci je obetovaná za všetkých pravidelných a stálych dobrodinco a podporovateľov SCM.



Úctivo si Vás dovoľujeme požiadať, keby ste pri vstupe do kostola vyplí zvonenie na svojich mobilných zariadeniach a zachovali tento status počas zdržovania sa v chráme. ĎAKUJEME!



Aj pred svätou omšou, aj po svätej omši,

Zachovajte, prosíme,

posvätné ticho v kostole!

ĎAKUJEME ZA POCHOPENIE



NEDELNÉ BIBLICKÉ STRETNUTIA



Pod', pridaj sa k nám

- poznávať Božie slovo cez nedeľné evanjelium
- učiť sa rásť v láske k Bohu a k ľuďom
- a zažiť príchuť spoločenstva

Tešíme sa na Teba!

Každú nedeľu o 15:15 na choruse alebo v parku (ak je pekné počasie).



Otvorené biblické stretko na London Bridge

UPOZORNENIE

Dávame do pozornosti všetkým veriacim a návštevníkom SCM v Londýne, že

**počas mesiacov júl, august a september
nedeľné večerné sväté omše sú zrušené !!!**

SCM si vyhradzuje právo meniť a upravovať program podľa aktuálnej situácie a potrieb. Aktuálne oznamy nájdete vždy na webstránke SCM a v písomných oznamoch každú nedeľu a na webstránke SCM.

MODEROVANÁ ADORÁCIA PRED VYSTAVENOU SVIATOSŤOU OLTÁRNOU

Srdečne pozývame všetkých na moderovanú prvopiatkovú poklonu pred vystavenou sviatosťou Oltárnou ku cti a sláve Božského Srdca Ježišovho. Poklona začína hneď po skončení svätej omše na prvý piatok 5. júla 2019 o 20.00 hod. (sv. omša začína o 19.30 hod.) Príď, vzkriesený a oslávený Pán čaká aj na Teba, aby Ti daroval svojho Ducha.



**PRAJEME VÁM PRÍJEMNÉ A ZDRAVIU TELA I DUŠI
PROSPEŠNÉ PREŽITIE DOVOLENKOVÝCH DNÍ**



POZVÁNKA

Milí priatelia a návštevníci Slovenskej katolíckej misie v Londýne!



**Srdečne Vás pozývame na slávenie sviatku
našich národných patrónov a patrónov Európy
svätých Cyrila a Metoda.**

**Slávnostná svätá omša sa koná
v nedeľu 7. júla 2019 o 13.00 hod.**

**v kostole Our Lady of La Salette and St Joseph
na 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP.**

Účasť na tejto slávnosti prisľúbili ďalší slovenskí, českí a anglickí kňazi a hostia. Hlavným celebrantom bude opát Cuthbert z benediktínskeho kláštora vo Farnborough.



Po skončení svätej omše
bude recepcia
pre všetkých prítomných
v Church Hall.



DÁTUM (DATE)	DEŇ TÝŽDŇA (DAY OF THE WEEK)	HODINA (TIME)	LITURGICKÝ KALENDÁR A LITURGICKÁ FARBA (LITURGICAL CALENDAR AND LITURGICAL COLOUR)	AKTIVITA, PODUJATIE, TIP, STRETNUTIE, POZVÁNKA (ACTIVITY, EVENT, TIP, MEETING, INVITATION)
-----------------	------------------------------------	------------------	---	---

JÚL (JULY)

1.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.15 pm	féria	SPOVEDANIE
1.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.15 pm	féria	SVÄTÁ OMŠA
2.	utorok (Tuesday)		navšteva Panny Márie - sviatok	
3.	streda (Wednesday)		sv. Tomáša, apoštola - sviatok	
4.	štvrtok (Thursday)		féria	
5.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	SPOVEDANIE
5.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	SVÄTÁ OMŠA
5.	piatok (Friday)	8.00 - 8.30 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	MODEROVANÁ ADORÁCIA NA PRVÝ PIATOK V MESAICI PRED VYLOŽENOU SVIATOSŤOU OLTÁRNOU, LITÁNIE K BSJ S POŽEHNANÍM NA ZÁVER
6.	sobota (Saturday)		féria	
7.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm 2.45 - 3.30 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	SPOVEDANIE
7.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	SVÄTÁ OMŠA
7.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	sv. Cyrila a Metoda, slovanských vierozvestov - slávnosť	ÚMYSEL SVÄTEJ OMŠE ZA VŠETKÝCH PODPOROVATEĽOV SCM
8.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.20 pm	féria	SPOVEDANIE
8.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.00 pm	féria	SVÄTÁ OMŠA

9.	utorok (Tuesday)		féria	
10.	streda (Wednesday)		féria	
11.	štvrtok (Thursday)		sv. Benedikta, opáta, patróna Európy - sviatok	
12.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	féria	SPOVEDANIE
12.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	féria	SVÄTÁ OMŠA
13.	sobota (Saturday)		féria	
14.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm 2.45 - 3.30 pm	15. nedeľa v období cez rok	SPOVEDANIE
14.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	15. nedeľa v období cez rok	SVÄTÁ OMŠA
15.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Bonaventúru, biskupa a učiteľa Cirkvi - spomienka	SPOVEDANIE
15.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Bonaventúru, biskupa a učiteľa Cirkvi - spomienka	SVÄTÁ OMŠA
16.	utorok (Tuesday)		féria	
17.	streda (Wednesday)		sv. Andreja-Svorada a Benedikta, pustovníkov - spomienka	
18.	štvrtok (Thursday)		féria	
19.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	féria	SPOVEDANIE
19.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	féria	SVÄTÁ OMŠA
19.	piatok (Friday)	8.00 - 9.00 pm	féria	MODLITBY CHVÁL
20.	sobota (Saturday)		féria	
21.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm 2.45 - 3.30 pm	16. nedeľa v období cez rok	SPOVEDANIE
21.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	16. nedeľa v období cez rok	SVÄTÁ OMŠA

22.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Márie Magdalény - sviatok	SPOVEDANIE
22.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Márie Magdalény - sviatok	SVÄTÁ OMŠA
23.	utorok (Tuesday)		sv. Brigity, rehoľníčky, patrónky Európy - sviatok	
24.	streda (Wednesday)		féria	
25.	štvrtok (Thursday)		sv. Jakúba, apoštola - sviatok	
26.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Joachima a Anny, rodičov Panny Márie - spomienka	SPOVEDANIE
26.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Joachima a Anny, rodičov Panny Márie - spomienka	SVÄTÁ OMŠA
26.	piatok (Friday)	8.00 - 9.00 pm	sv. Joachima a Anny, rodičov Panny Márie - spomienka	UPRATOVANIE KOSTOLA
27.	sobota (Saturday)		sv. Gorazda a spoločníkov - spomienka	
28.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm 2.45 - 3.30 pm	17. nedeľa v období cez rok	SPOVEDANIE
28.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	17. nedeľa v období cez rok	SVÄTÁ OMŠA
29.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Marty - spomienka	SPOVEDANIE
29.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Marty - spomienka	SVÄTÁ OMŠA
30.	utorok (Tuesday)		féria	
31.	streda (Wednesday)		sv. Ignáca z Loyoly, kňaza - spomienka	

STÁLY PROGRAM

v kostole Our Lady of La Salette and St Joseph

a/ MODLITBA RUŽENKA

- ❖ ½ hodinu pred začiatkom každej svätej omše

b/ KORUNKA BOŽIEHO MILOSRDENSTVA

- ❖ Každú prvú nedeľu v mesiaci po sv. omši o 14.15 hod. v kaplnke Božského Srdca Ježišovho

c/ 1.PIATOK V MESIACI – Úcta k Najsvätejšiemu Srdcu Ježišovmu

- ❖ 20:00 – 20:30 hod.
 - Moderovaná adorácia pred vystavenou sviatosťou Oltárnou a požehnanie na záver so sviatosťou Oltárnou

d/ KAŽDÝ 3. PIATOK V MESIACI

- ❖ 18:30 – 19:20 hod.
 - Tichá adorácia pred vystavenou sviatosťou Oltárnou a požehnanie na záver so sviatosťou Oltárnou
- ❖ 20:15 – 21:00 hod.
 - Modlitby chvál

c/ V PÔSTNOM OBDOBÍ POBOŽNOSŤ KRÍŽOVEJ CESTY

- ❖ **KAŽDÝ PIATOK** – ½ hodinu pred začiatkom svätej omše
- ❖ **KAŽDÁ NEDEĽA** – od 14.15 hod. po poludňajšej svätej omši

SGPOVEDANIE

Pondelok	– 18:30 – 19:20
Piatok	– 18:30 – 19:20
Nedeľa	– 12:30 – 12:50
	– 14:45 – 15:30
	– 19:00 – 19:20 *

PRAVIDELNÉ SVÄTÉ OMŠE

Pondelok	– 19:30 (SVK)
Piatok	– 19:30 (SVK)
Nedeľa	– 13:00 (SVK-CZE)
	– 19:30 (SVK)*

*** počas mesiacov júl, august a september nedeľné večerné sväté omše sú zrušené !!!**

SCM si vyhradzuje právo meniť a upravovať program podľa aktuálnej situácie a potrieb. Aktuálne oznamy nájdete vždy na webstránke SCM a v písomných oznamoch každú nedeľu a na webstránke SCM (www.scmlondon.org).

KONTAKTNÉ ÚDAJE

ADRESA: Slovak Catholic Mission in London, 14 Melior Street, London SE1 3QP

DUCHOVNÝ SPRÁVCA SCM:

Rev. Tibor Borovský
Mobil: (+44) 07597 637 411
Email: info@scmlondon.org

SEKRETÁR PRE ADMINISTRATÍVU:

Daniela Brachová
Mobil: (+44)
Email: secretary@scmlondon.org

STRÁNKOVÉ HODINY:

Pondelok 15.00 – 18.00 hod. (potreba dohodnúť stretnutie cez secretary@scmlondon.org)

Počas mesiacov júl, august a až do 15.septembra kancelária SCM pre čerpanie dovolenky nebude v prevádzke a nebudú sa vybavovať žiadne administratívne záležitosti.

REGISTRÁCIA ČLENA SCM

Od 1. adventnej nedele roku 2014 je spustená registrácia členov misie.

Prečo je vhodné, správne a potrebné sa registrovať, sa môžete dočítať na webstránke SCM alebo v letáku umiestnenom na stolíku v zradu v kostole.

Registrovať sa môžete online cez webstránku SCM.

O radu pri vyplňovaní sa môžete obrátiť na členov Farskej rady (Jarmila Antoničová, Daniela Brachová, Vladimír Marko).

PODPORA AKTIVÍT SCM V ROKU 2019

Všetky aktivity Slovenskej katolíckej misie je možné uskutočniť iba vďaka dobrovoľníckej práci členov komunity a finančným príspevkom veriacich. Misiu môžete podporiť pravidelne prostredníctvom **trvalých príkazov alebo tiež jednorazovými darmi**. Navyše, Váš príspevok bude mať aj **charitatívny rozmer**, keďže naša misia pravidelne vyčleňuje zo svojich príjmov sumu na podporu sociálnych projektov na Slovensku.

Vo Veľkej Británii je odluka Cirkvi od štátu, a preto existencia a činnosť SCM je hradená výhradne z milodarov veriacich, donorov a sponzorov. Slovenská katolícka misia v Londýne môže existovať, poskytovať a vykonávať všetky svoje pastorálne, duchovné a sviatostné služby ako aj kultúrne a spoločenské podujatia a sociálnu pomoc iba na základe týchto dobrovoľných finančných príspevkov. SCM nie je dotovaná slovenskou Cirkvou (KBS) či anglickou Cirkvou (arcidiecéza Westminster) a ani Vatikánom.

Rovnako pre jej plnohodnotné naplnenie poslania je potreba dobrovoľníkov, bez ktorých misijná činnosť je výrazne oklieštená.

Farská rada sa poteší návrhom takýchto projektov, ktoré si zaslúžia podporu.

Ďakujeme za Vašu podporu pre pastoračnú starostlivosť a službu Slovenskej katolíckej misie v Londýne.

Prajeme vám veľa požehnaných dní v Anglicku.

Číslo účtu (pre jednorazové alebo trvalé platobné príkazy) :

HSBC Plc Bank

Account holder: **WRCDT – Slovak Chaplaincy**

Sort code: **40-05-20**

Account number: **91755226**

alebo IBAN: **GB18HBUK40052091755226**

SWIFT code: **HBUKGB4107J**

Do správy pre prijímateľa uveďte: **Support of SCM**



SCM je súčasťou Charity of WESTMINSTER No.233699.

**POMÔŽ NÁM, ABY SME ŤA MOHLI PRIVÍTAŤ
A BYŤ TI K DISPOZÍCII PO 365 DNÍ V ROKU.**

**ZABEZPEČENIE PREVÁDZKY SLOVENSKEJ KATOLÍCKEJ MISIE V LONDÝNE
STOJÍ MESAČNE PŘIBLIŽNE 4.500 GBP.**

**SLOVENSKÁ MISIA A TVOJA KOMUNITA POTREBUJE
AJ TVOJU PODPORU K JEJ UDRŽANIU A ROZVÍJANIU.
BUĎ VEĽKORYSÝ A ŠTEDRÝ K NEJ I HRDÝ NA SEBA SAMÉHO.**

**ĎAKUJEME KAŽDÉMU,
kto neprehliada túto potrebu a výzvu
k podpore svojej komunity pre zachovanie
viery, jazyka, kultúry, tradícií
a národnej identity i hrdosti.**

**Dnes po svätej omši Vás pozývame na kávu a čaj
do Church Hall.**

Church Hall je dnes otvorená do 16.00.

Žiadame všetkých užívateľov Church Hall,
aby rešpektovali, že kuchynka je prístupná iba
pre dobrovoľníka, ktorý zabezpečuje obsluhu v Church Hall.

Nechajte sa ním obslúžiť, ak z kuchynky niečo potrebujete.
Ďakujeme za pochopenie.

Požívanie alkoholu v Church Hall nie je dovolené.



Nezabudni zavolať alebo napísať a zablahoželať svojim rodičom, deťom,
manželom, manželkám, priateľom, priateľkám, známym, chorým,
kňazom, susedom, kolegom.

- 30.06. – Melánia
- 01.07. – Diana
- 02.07. – Berta
- 03.07. – Miloslav
- 04.07. – Prokop
- 05.07. – Cyril, Metod
- 06.07. – Patrik, Patrícia
- 07.07. – Oliver

